



OFICINA DEL

# COMISIONADO DE SEGUROS

GOBIERNO DE PUERTO RICO

16 de marzo de 2026

## **CARTA CIRCULAR NÚMERO: CC-2026-2062-AF**

### **A TODAS LAS ORGANIZACIONES DE SERVICIOS DE SALUD Y ASEGURADORES AUTORIZADOS A SUSCRIBIR PLANES MÉDICOS EN PUERTO RICO**

### **RECOPIACIÓN DE DATOS ESTADÍSTICOS SOBRE UTILIZACIÓN DE SERVICIOS DE SALUD POR CONDICIÓN DE ASMA**

Estimadas señoras y señores:

La Oficina del Comisionado de Seguros, en colaboración con la Unidad de Manejo y Control del Asma del Departamento de Salud, estamos recopilando información de las organizaciones de servicios de salud y de los aseguradores sobre la utilización de los servicios de salud por condición de asma, conforme a la iniciativa *Advancing Health Equity in Asthma Control through EXHALE Strategies* de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC).

A tales fines, se requiere a todas las organizaciones de servicios de salud y aseguradores autorizados a suscribir planes médicos en Puerto Rico que presenten anualmente los formularios del Departamento de Salud debidamente completados. Entre la información requerida, se encuentra lo siguiente:

- Incluir las visitas a sala de emergencia y las hospitalizaciones por asma como primer diagnóstico que hayan ocurrido en Puerto Rico, desglosadas por municipio de servicio y por municipio de residencia, así como los costos asociados a la atención por asma (servicios de salud y medicamentos de control y de alivio) y la población asegurada correspondiente al periodo reportado.
- Incluir en la primera página de la hoja de cálculo el nombre del asegurador con el año correspondiente a los datos y la indicación de si la información proviene del componente público o del componente privado. Cuando el asegurador cuente con ambos componentes, deberá completar dos hojas de cálculo, una para cada uno.

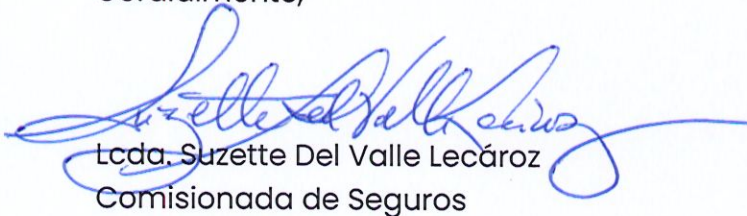
- En las celdas para las cuales no posea información deberá escribir el número cero.
- Utilizar la sección de comentarios incluida en cada componente de la hoja de cálculo para explicar cualquier anomalía o particularidad en la información presentada.
- No se debe alterar el formato de la hoja de cálculo.

La fecha de entrega de los reportes correspondientes al año 2025, será en o antes del **17 de abril de 2026**. En los sucesivos años, dicha información deberá entregarse en o antes del 31 de marzo de cada año.

Los formularios deberán completarse en formato Excel y remitirse en ese mismo formato al correo electrónico [teresa.contreras@ocs.pr.gov](mailto:teresa.contreras@ocs.pr.gov), con copia a [mmirabal@ocs.pr.gov](mailto:mmirabal@ocs.pr.gov). Para cualquier duda o consulta, pueden comunicarse con la Sra. Estefanía I. Ayala Alvarado, epidemióloga del programa, al teléfono (787) 765-2929, ext. 4101, o mediante el correo [programa.asma@salud.pr.gov](mailto:programa.asma@salud.pr.gov).

Se requiere el estricto cumplimiento de lo dispuesto en esta Carta Circular.

Cordialmente,



Lcda. Suzette Del Valle Lecároz  
Comisionada de Seguros

Anejos

## **English translation**

Office of the Commissioner of Insurance  
Government of Puerto Rico

March 16, 2026

### **CIRCULAR LETTER NUMBER: CC-2026-2062-AF**

#### **TO ALL HEALTH SERVICE ORGANIZATIONS AND INSURERS AUTHORIZED TO WRITE HEALTH PLANS IN PUERTO RICO**

#### **COLLECTION OF STATISTICAL DATA ON UTILIZATION OF HEALTH SERVICES FOR ASTHMA CONDITION**

Dear Sir or Madam:

The Office of the Commissioner of Insurance, in collaboration with the Asthma Management and Control Unit of the Department of Health, is collecting information from health service organizations and insurers on the utilization of health services for asthma, in accordance with the initiative *Advancing Health Equity in Asthma Control through EXHALE Strategies* of the Centers for Disease Control and Prevention (CDC).

For these purposes, all health service organizations and insurers authorized to write health plans in Puerto Rico are required to submit annually the Department of Health forms duly completed. Among the information required is the following:

- Include emergency room visits and hospitalizations for asthma as the primary diagnosis that have occurred in Puerto Rico, broken down by municipality of service and municipality of residence, as well as the costs associated with asthma care (health services and controller and reliever medications) and the insured population corresponding to the reported period.
- On the first page of the spreadsheet, include the name of the insurer with the year corresponding to the data and an indication of whether the information comes from the public component or the private component. When the insurer has both components, it must complete two spreadsheets, one for each.
- In the cells for which you do not have information, you must enter the number zero.
- Use the comments section included in each component of the spreadsheet to explain any anomaly or particularity in the information presented.
- The format of the spreadsheet must not be altered.

The submission date for the reports corresponding to the year 2025 will be on or before **April 17, 2026**. In subsequent years, this information must be submitted on or before March 31 of each year.

The forms must be completed in Excel format and sent in that same format to the email address [teresa.contreras@ocs.pr.gov](mailto:teresa.contreras@ocs.pr.gov), with a copy to [mmirabal@ocs.pr.gov](mailto:mmirabal@ocs.pr.gov). For any questions or inquiries, you may contact Ms. Estefanía I. Ayala Alvarado, epidemiologist of the program, at telephone (787) 765-2929, ext. 4101, or via email at [programa.asma@salud.pr.gov](mailto:programa.asma@salud.pr.gov)

Strict compliance with the provisions of this Circular Letter is required.

Sincerely,

Attorney Suzette Del Valle Lecároz  
Commissioner of Insurance